



QUALIDADE - QUALITY

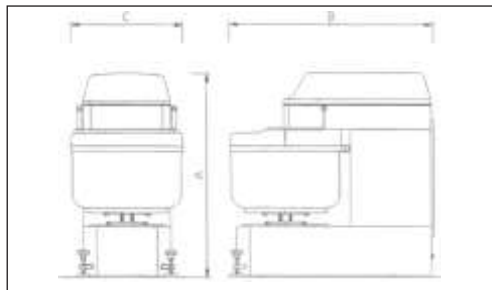


AMASSADEIRA ESPIRAL – TINA FIXA
AUTOMATIC SPIRAL KNEADING MACHINE – FIXED BOWL

ESPECIFICAÇÕES / MODELO SPECIFICATIONS / MODEL	MQ 30	MQ 60	MQ 80	MQ 120	MQ 160	MQ 200	MQ 240
Capacidade Farinha Capacity Flour	18 Kg	37,5 Kg	50 Kg	75 Kg	100 Kg	125 Kg	150 Kg
Capacidade Massa Capacity Dough	30 Kg	60 Kg	80 Kg	120 Kg	160 Kg	200 Kg	240 Kg
Alimentação Eléctrica Electrical Supply	3/N/400 V	3/400 V	3/400 V	3/400 V	3/400 V	3/400 V	3/400 V
Motor Gancho Spiral Hook Motor	1,5 Kw	3 Kw	5,5 Kw	7,5 Kw	7,5 Kw	11 Kw	11 Kw
Motor da Tina Bowl Motor	0,37 Kw	0,75 Kw	1,1 Kw	1,1 Kw	1,1 Kw	1,1 Kw	1,1 Kw
Consumo Motor Gancho Spiral Hook Motor Current	7,3 A	7,4 A	12,8 A	16,5 A	16,5 A	22,0 A	22,0 A
Consumo Motor Tina Bowl Motor Current	1,2 A	2,2 A	2,9 A	2,9 A	2,9 A	2,9 A	2,9 A
Rotações do Gancho * Spiral Speed							
1ª Velocidade / 1st Speed	90 r.p.m.	92 r.p.m.	92 r.p.m.	92 r.p.m.	90 r.p.m.	90 r.p.m.	90 r.p.m.
2ª Velocidade / 2nd Speed	175 r.p.m. ^(a)	180 r.p.m. ^(a)	180 r.p.m. ^(a)	180 r.p.m. ^(a)	180 r.p.m. ^(a)	180 r.p.m. ^(a)	180 r.p.m. ^(a)
Rotações da Tina * Bowl Speed	12 r.p.m.	13 r.p.m.	13 r.p.m.	13 r.p.m.	13 r.p.m.	13 r.p.m.	13 r.p.m.
Dimensões A x B x C mm Dimensions A x B x C mm	1050x1000x450	1150x1200x650	1230x1240x670	1290x1310x790	1355x1460x865	1355x1525x946	1400x1565x980
Peso Líquido Net Weight	210 Kg	350 Kg	480 Kg	540 Kg	610 Kg	680 Kg	760 Kg

a) Na 2ª velocidade com um simples toque numa tecla, pode escolher um dos 4 níveis disponíveis: 170 - 180 - 190 - 200 rpm
When working on the 2ª speed, you can choice among 4 levels available: 170 - 180 - 190 - 200 rpm

Por encomenda pode ser fornecido com outras tensões
Other Tensions - To order



• AMASSADEIRA ESPIRAL – TINA FIXA SPIRAL KNEADING MACHINE – FIXED BOWL

- Gancho e Tina em aço inox
Stainless Steel bowl and Spiral Hook
- Gancho com duas velocidades
Two mixing speed on the spiral
- Tina com sentido de rotação reversível na 1ª velocidade
Reversible rotation bowl on the 1st speed
- Dois temporizadores independentes (no painel de comando)
Two independent timers (on the control panel)
- Motores independentes no gancho e na tina
Independent motors on the spiral and bowl
- Grelha de protecção da tina com dispositivo de segurança
Protective Grid on the Bowl with safety device
- Transmissão directa
Direct transmission (to assure the utmost noiselessness and reduce costly maintenance)
- Robusta, eficaz, silenciosa e com baixos custos de manutenção
Strong and efficient
- Painel de controlo electrónico de baixa tensão (24 V)
Electronic Control Panel 24 V, low tension
- Permite passagem para 2ª velocidade antes do final da temporização da 1ª velocidade
Allows switch directly from the 1st to the 2nd speed before fulfill first cycle
- Pode trabalhar em modo manual ou automático
May work in manual or automatic mode
- Pode predefinir até 10 programas automáticos facilmente alteráveis
You can predefine until 10 automatic, programs easily changeable.

FABRICADO POR:
MANUFACTURED BY:



Máquinas e Equipamentos para Indústria Alimentar, Lda.
Rua Lugar do Mouro, n.º 28/40 - Pavilhão 7, Lourel Park
2710-453 SINTRA
Telef.: +351 219 613 351 Chamada para a rede fixa Nacional
Tlm.: +351 968 984 547 Chamada para a rede móvel Nacional
E-mail: fabrica@maquindal.pt
<http://www.maquindal.pt>

REPRESENTANTE:
DEALER:

